

*Presidente de la República Oriental del Uruguay*  
*Dr. Tabaré Vázquez*

Montevideo, 10 de octubre de 2017.

**Señor Michael R. Bloomberg**  
**Bloomberg Philanthropies**

De mi mayor consideración:

Valoro y agradezco vuestra cordial nota del 6 de octubre del presente en la que me invita a formar parte de un Equipo de Trabajo de Alto Nivel sobre Políticas Fiscales para la Salud. Será un gran honor formar parte de este grupo en nombre del pueblo uruguayo que es el gran responsable y abanderado de los cambios que hemos logrado en el control del tabaco y la lucha contra las enfermedades crónicas no transmisibles.

La política fiscal es una herramienta más en la lucha por la salud de los pueblos. El uso responsable de la misma redundará en una reducción del consumo de sustancias nocivas para la salud y por ende permite salvar vidas. Asimismo, reduce el costo de la salud pública incrementando lo recaudado en impuestos para el erario público y reduciendo el número de pacientes afectados por el consumo de sustancias nocivas.

En Uruguay nos hemos tomado muy en serio la lucha por la vida. Por esa razón, y en el entendido que el caso uruguayo puede ser utilizado para ayudar a otras naciones, es con gran alegría que acepto vuestra invitación que me honra profundamente.

Agradeciendo nuevamente el reconocimiento recibido, aprovecho la oportunidad para saludarlo muy atentamente.

**Dr. Tabaré Vázquez.**  
**Presidente de la República Oriental del Uruguay**

/mae

# Bloomberg Philanthropies

6 de octubre de 2017

S.E. Tabaré Vázquez  
Presidente de Uruguay  
Licenciado Matías Andrés Eustathiou  
Secretaría del Presidente de la República  
Residencia Suárez y Reyes  
Calle Joaquín Suárez 3773  
Montevideo, Uruguay

Estimado Presidente Vázquez:

Le escribimos para invitarlo a unirse a un nuevo Equipo de Trabajo de Bloomberg sobre Política Fiscal para la Salud.

Como usted sabrá, Bloomberg Philanthropies está profundamente dedicado a ayudar a los países de ingresos bajos y medianos a enfrentar los factores de riesgo responsables del aumento de las enfermedades no transmisibles (ENT) en todo el mundo. Tres factores de riesgo principales para las ENT -el consumo de tabaco, el sobrepeso u obesidad y el consumo de alcohol- causan más de 12 millones de muertes prematuras cada año. A menos que tales factores de riesgo de mortalidad temprana y enfermedad se aborden urgentemente, el aumento de las ENT socavarán el desarrollo económico y de salud, especialmente en los países en vía de desarrollo.

Elevar el precio de productos como el tabaco, las bebidas azucaradas (SSB, por su sigla en inglés) y el alcohol mediante el aumento de los impuestos es la forma más eficaz de reducir el uso y salvar vidas. La recaudación de impuestos también puede aportar recursos significativos, respondiendo a la Agenda de Desarrollo Post 2015 de la ONU que requiere una mayor movilización de recursos internos para el desarrollo. Sin embargo, si bien los beneficios de estos impuestos están bien documentados, el conocimiento y el apoyo al aumento de los impuestos son débiles entre las comunidades económicas y de desarrollo más amplias, y pocos países de ingresos bajos y medianos han implementado políticas efectivas de tabaco, SSB o impuesto al alcohol.

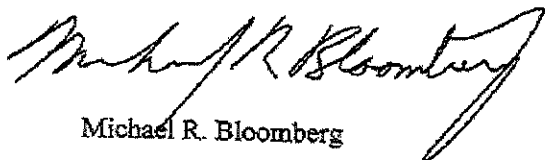
Para hacer frente a estos problemas, Bloomberg Philanthropies está convocando un Equipo de Trabajo de 10-15 líderes y expertos económicos mundiales reconocidos de alto nivel para elevar el perfil de tales políticas fiscales en el diálogo global sobre desarrollo, economía y salud y para abogar por la implementación de políticas fiscales que puede prevenir enfermedades no transmisibles y salvar vidas. Su participación en este equipo ayudará a salvar muchos millones de vidas en las próximas décadas.

El Equipo de Trabajo se desarrollará con el entendimiento de que los miembros del Equipo de Tareas tendrán un tiempo limitado para las actividades. Copresidiremos el Equipo de Trabajo, y estará respaldado por el personal de Bloomberg responsable de brindar apoyo estratégico, técnico, de comunicaciones y administrativo al Equipo de Trabajo y sus miembros.

Adjunto encontrará una breve descripción de una página del Equipo de Trabajo para su consideración. Si tiene alguna pregunta, por favor comuníquese con la Dra. Johanna Birckmayer al + 1-917-592-7011 o [jbirckmayer@bloomberg.org](mailto:jbirckmayer@bloomberg.org), quien estará a cargo de la dotación de personal del Equipo de Trabajo para Bloomberg Philanthropies.

Quedamos a la espera de su respuesta en anticipación de trabajar con usted en esta labor crucial.

Saludos cordiales.



Michael R. Bloomberg



Lawrence H. Summers

# Bloomberg Philanthropies

October 6, 2017

H.E. Tabaré Vázquez  
President of Uruguay  
Lic. Matías Andrés Eustathiou  
Secretaría del Presidente de la República  
Residencia de Suárez y Reyes  
Calle Joaquín Suárez 3773  
Montevideo, Uruguay

Dear President Vázquez:

We are writing to invite you to join us on a new Bloomberg Task Force on Fiscal Policy for Health.

As you may know, Bloomberg Philanthropies is heavily invested in assisting low- and middle-income countries address risk factors responsible for the rise in noncommunicable diseases (NCDs) worldwide. Three leading risk factors for NCDs – tobacco use, being overweight or obese, and alcohol use – cause over 12 million premature deaths each year. Unless such risk factors of early mortality and disease are urgently addressed, the rise of NCDs will undermine health and economic development, especially in the developing world.

Raising the price of products such as tobacco, sugar sweetened beverages (SSB) and alcohol by increasing taxes is the single most effective way to reduce use and save lives. Raising taxes can also bring in significant resources, responding to the UN post 2015 development agenda that calls for increased domestic resource mobilization for development. However, while the benefits of these taxes are well documented, knowledge of and support for increased taxes is weak among the broader economic and development communities, and few low- and middle-income countries have implemented effective tobacco, SSB or alcohol tax policies.

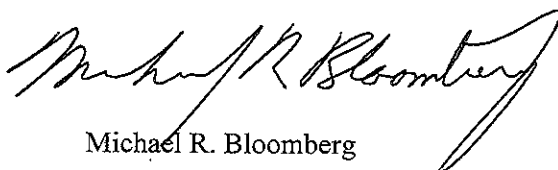
To address these issues, Bloomberg Philanthropies is convening a Task Force of 10-15 high level, well-known global economic leaders and experts to raise the profile of such fiscal policies in the global dialogue on development, economics and health and to advocate for the implementation of fiscal policies that can prevent noncommunicable diseases and save lives. Your participation in this group will help to save many millions of lives in the decades to come.

The Task Force will be developed with the understanding that Task Force members will have limited time for activities. We will co-chair the Task Force, and it will be supported by Bloomberg staff responsible for providing strategic, technical, communications and administrative support to the Task Force and its members.

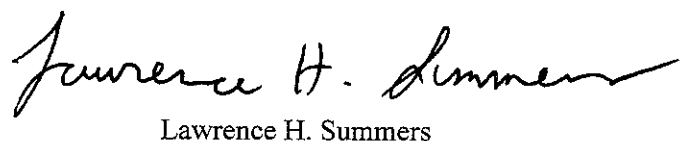
Attached is a short one-page description of the Task Force for your consideration. If you have any questions, please contact Dr. Johanna Birckmayer at +1-917-592-7011 or [jbirckmayer@bloomberg.org](mailto:jbirckmayer@bloomberg.org) who will be staffing the Task Force for Bloomberg Philanthropies.

We look forward to your response in anticipation of working with you on this critical effort.

Sincerely,



Michael R. Bloomberg



Lawrence H. Summers

25 East 78th Street, New York, NY 10075